



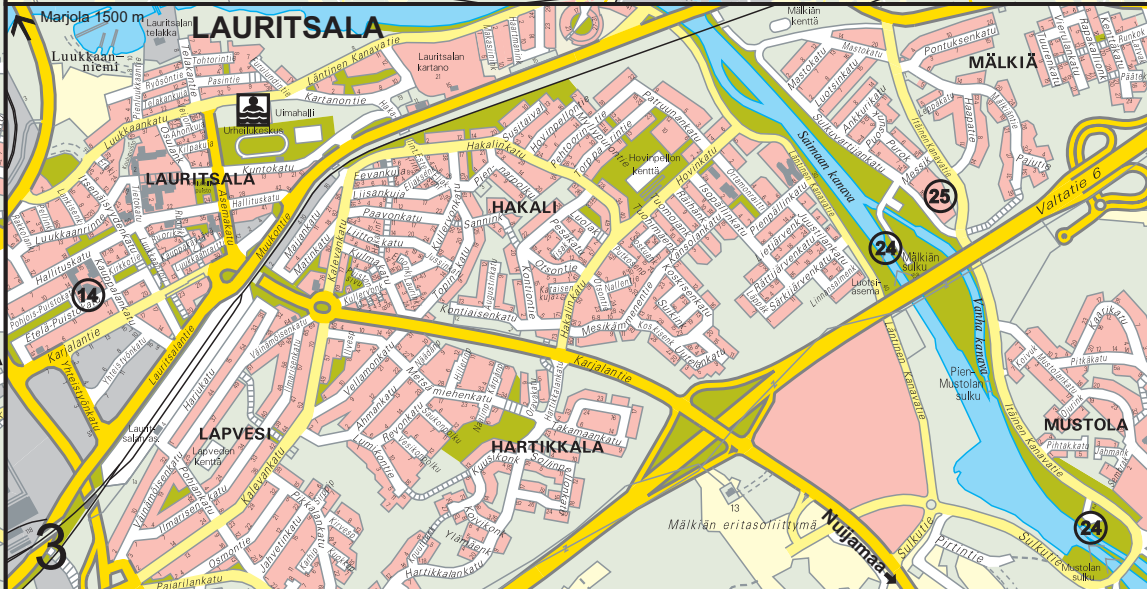
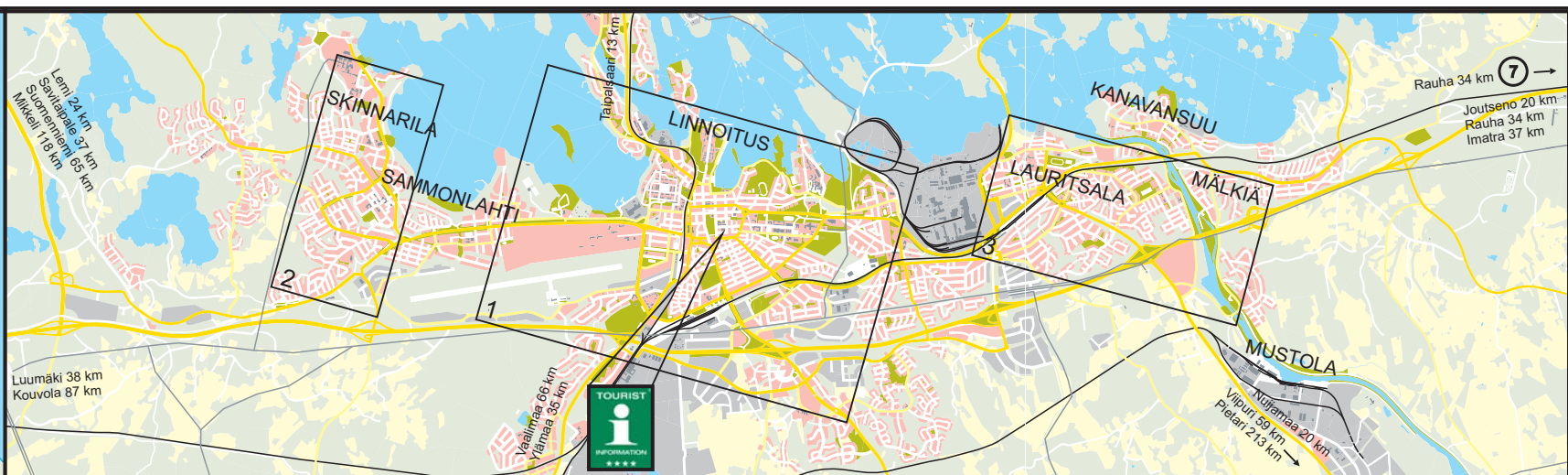


1. City hall, police
2. Hotel Cumulus
3. Sokos Hotel Lappee, city theatre, shopping center IsoKristiina, Tourist Information
4. Scandic Hotel Patria
5. Lappeenranta Spa
6. Summer Hotel Karelia-Park
7. Holiday Club Saimaa Spa Hotel & Holiday Resort
8. Finnhostel Lappeenranta
9. Huhtiniemi Camping
10. Citimotel Lappeenranta
11. Gasthaus Kantolankulma
12. Lappee church
13. Lappeenranta church
14. Lauritsala church
15. Sammonlahti church
16. Sandcastle and Tourist info, open in summer
17. Karelian Aviation Museum
18. Fortress: Orthodox church, South Karelian museum, culture center Kehruuhuone, Art museum, Cavalry museum, Summer Theatre



Info points assist you on many locations

GOSAIMAA.COM



18. Wolkoff's House museum
19. Lotta Svärd museum
20. Gallery Pihatto
21. City Library
22. Market place, market hall
23. Lappeenranta University of Technology, Summer university
24. Saimaa canal, Mälikä and Mustola locks
25. Saimaa Canal museum
26. Bus- and Railway station
27. Ice Hockey Stadium
28. Tashinin House, Gallery Laura
29. Myllysaari Family park
30. Hospital / Health Centre
31. Hippodrome

Info points assist you on many locations

1. Здание администрации, полиция
2. Отель Cumulus
3. Отель Sokos Hotel Lappee, городской театр, ТК IsoKristiina, туристическая, информация
4. Отель Scandic Patria
5. СПА – отель Лappeenranta
6. Летний отель Karelia-Park
7. Holiday Club Saimaa - СПА&центр отдыха
8. Хостел Finnhostel Lappeenranta
9. Кэмпинг Huhtiniemi
10. Citimotel Lappeenranta
11. Gasthaus Kantolankulma
12. Церковь Lappee
13. Церковь Lappeenranta
14. Церковь Lauritsala
15. Церковь Sammonlahti
16. Песчаный замок и информационный пункт, летом
17. Карельский музей авиации
18. Крепость: Православная церковь, музей Южной Карелии, культурный центр Kehruuhuone, Художественный музей, музей кавалерии, Летний театр.



18. Дом – музей Волкоффы
19. Музей Lotta Svärd
20. Галерея Pihatto
21. Муниципальная библиотека
22. Рынок и торговая площадь
23. Технологический университет Лappeenranta и летний университет Сайменский канал, шлюзы Mälikä и Mustola
24. Музей Сайменского канала
25. Железнодорожный и автовокзал
26. Ледовый Дворец спорта
27. Дом Ташихина, Галерея Laura
28. Парк семейного отдыха Myllysaari
29. Больница
30. Ипподром

Туристические информационные стойки в основных местах посещения

LAPPEENRANTA

1. Kaupungintalo/Lappeenranta-sali, poliisi
2. Hotelli Cumulus
3. Sokos Hotelli Lappee, kaupunginteatteri, kauppakeskus IsoKristiina, matkailuneuvonta
4. Scandic Hotelli Patria
5. Lappeenrannan Kylpylä
6. Kesähotelli Karelia-Park
7. Holiday Club Saimaa Kylpylähotelli & Lomakeskus
8. Finnhostel Lappeenranta
9. Huhtiniemen leirintäalue
10. Citimotel Lappeenranta
11. Gasthaus Kantolankulma
12. Lappeen kirkko
13. Lappeenrannan kirkko
14. Lauritsalan kirkko
15. Sammonlahden kirkko
16. Hiekkalinna ja Info-piste, avoinna kesällä
17. Karjalan ilmailumuseo
18. Linnuitus: Ortodoksinen kirkko, Etelä-Karjalan museo, Kehruuhuone, Taidemuseo, Ratsuväkimuseo, Kesäteatteri
19. Wolkoffin talomuseo
20. Lotta-museo
21. Galleria Pihatto
22. Maakuntakirjasto
23. Kauppahalli ja tori
24. Lappeenrannan teknillinen yliopisto, kesäyliopisto
25. Saimaan kanava, Mälikän ja Mustolan sulut
26. Matkakeskus
27. Jäähalli
28. Tashinin talo / Taito Etelä-Karjala
29. Perhepuisto Myllysaari
30. Sairaala / terveyskeskus
31. Ravirata

Infolaitteet auttavat sinua useissa kohteissa.



Matkailuneuvonta / Tourist Information
 Центр туристической информации
 Kauppakeskus IsoKristiina
 Brahenkatu 1 (starting 7.5.)
 53100 LAPPEENRANTA
 Tel. +358 5 667 788
 lappeenranta@gosaimaa.com
 www.gosaimaa.com
 www.visitlappeenranta.fi